



ETAT DE FRIBOURG  
STAAT FREIBURG

**Conseil de la magistrature CM**  
**Justizrat JR**

Place Notre-Dame 8, 1701 Fribourg

T +41 26 305 90 20, F +41 26 305 90 23  
[www.fr.ch/cmaj](http://www.fr.ch/cmaj)

**Préavis concernant les élections à des fonctions judiciaires à l'intention du Grand Conseil du 18 septembre 2017**

## Préambule

Le Conseil de la magistrature a procédé à la mise au concours des fonctions judiciaires suivantes :

- > Président-e auprès des Tribunaux d'arrondissement, des baux et des prud'hommes de la Sarine 100% (FO 23.06.2017)
- > Assesseur-e (représentant les locataires) au Tribunal des baux de la Sarine (FO 07.04. et 23.06.2017)
- > Assesseur-e à la Commission d'expropriation (FO 23.06.2017)

Lors de sa séance du 18 septembre 2017, le Conseil de la magistrature a examiné les candidatures en tenant compte des critères constitutionnels, à savoir la formation, l'expérience professionnelle et les qualités personnelles des candidats.

\*\*\*

<b>I. Président-e auprès des Tribunaux d'arrondissement, des baux et des prud'hommes de la Sarine 100%</b>
------------------------------------------------------------------------------------------------------------

Brevet d'avocat/e, licence ou master en droit et justifier des connaissances pratiques suffisantes pour l'exercice de la fonction. Ce poste s'adresse à des personnes ayant des affinités avec le droit civil, notamment en matière de bail et prud'homale. Maîtrise de la langue française avec de bonnes connaissances de la langue allemande.

Entrée en fonction : 01.01.2018

Assermentation : oui

> **Préavis favorable** (avec ordre de priorité)

**1. Monsieur Yann Hofmann**, né en 1978, domicilié à Bulle, marié, deux enfants :

- > Juriste
- > Conseiller juridique au Service juridique de l'Office fédéral du développement territorial (60%)
- > Président suppléant de la Commission de conciliation en matière de bail de la Sarine
- > Juge suppléant au Tribunal cantonal
- > Bilingue français-allemand, bonnes connaissances de l'anglais, connaissances passives de l'italien

*Ce candidat remplit les conditions du poste. Son expérience professionnelle et les différentes fonctions exercées sont un avantage. De plus, son bilinguisme est indéniablement un atout pour le Tribunal de la Sarine qui a des besoins sous cet angle, notamment en matière prud'homale.*

**2. Madame Ariane Guye**, née en 1978, domiciliée à Magnedens, mariée, deux enfants :

- > Avocate indépendante (100%)
- > Langue maternelle française, bonnes connaissances de l'allemand, connaissances scolaires de l'anglais

*Cette candidate, dont le domaine de prédilection est le droit du bail, remplit les conditions du poste. Lors des entretiens, elle a fait montre de beaucoup de dynamisme.*

### **3. Madame Francine Pittet – Monsieur José Rodriguez (à égalité selon ordre alphabétique)**

**Madame Francine Pittet**, née en 1985, domiciliée à Fribourg, célibataire, sans enfant :

- > Avocate
- > Greffière au Tribunal d'arrondissement de la Sarine (civil) (100%)
- > Langue maternelle française, bonnes connaissances de l'allemand, bonnes connaissances de l'allemand et de l'anglais

**Monsieur José Rodriguez**, né en 1976, domicilié à Marly, marié, trois enfants :

- > Avocat
- > Président du Tribunal d'arrondissement de la Sarine (100%)
- > Président suppléant des Tribunaux des baux et des prud'hommes de la Sarine
- > 01.2011 – 02.2012 Président ad hoc (30%) du Tribunal des Prud'hommes de la Sarine
- > Bilingue espagnol-français, bonnes connaissances de l'allemand et de l'anglais

*Lors des entretiens, ces deux candidats se sont avérés moins convaincants que ceux préavisés devant eux.*

## II. Assesseur-e (représentant les locataires) au Tribunal des baux de la Sarine

Personne issue d'une association de défense des locataires (art. 57 LJ) et domiciliée dans la circonscription judiciaire concernée (art. 7 al. 2 LJ). Maîtrise de la langue française avec des connaissances de la langue allemande.

Entrée en fonction : 01.01.2018  
Assermentation : oui

### > **Préavis favorable** (avec ordre de priorité)

1. **Madame Annick Rossier**, née en 1989, domiciliée à Villars-sur-Glâne, mariée, un enfant :
  - > Juriste avec stage d'avocat
  - > Juriste au Service cantonal des contributions (60%)
  - > Consultante auprès de l'Asloca Sarine
  - > Langue maternelle française, connaissances passives de l'anglais et de l'allemand
  - > Candidate soutenue par Asloca Sarine

*Cette candidate, soutenue par l'Asloca Sarine, remplit les conditions de la fonction.*

2. **Madame Isabelle Sob**, née en 1988, domiciliée à Fribourg, célibataire, sans enfant :
  - > Avocate
  - > Legal Counsel aux CFF (60%)
  - > Certificate of advanced studies en magistrature pénale
  - > Thèse de doctorat en cours
  - > Trilingue français-allemand-anglais
  - > Membre de l'Asloca Fribourg

*Cette candidate, membre de l'Asloca Sarine, remplit les conditions de la fonction.*

3. **Monsieur Pierre Duffour**, né en 1955, domicilié à Fribourg, marié, quatre enfants :
  - > Assistant social
  - > Pré-retraité (auparavant chef du service social de la Fondation le Tremplin)
  - > Membre de l'Asloca Fribourg
  - > Langue maternelle française, bonnes connaissances de l'espagnol et du portugais

*Ce candidat a été élu assesseur au Tribunal de la Sarine en septembre 2017.*

### III. Assesseur-e à la Commission d'expropriation

Ingénieur-e-géomètre ou juriste avec des connaissances dans le domaine de l'aménagement du territoire. Maîtrise de la langue allemande, bonnes connaissances de la langue française.

Entrée en fonction : 01.01.2018  
Assermentation : oui

#### > **Préavis favorable** (avec ordre de priorité)

1. **Monsieur Andreas Freiburghaus**, né en 1961, domicilié à Wünnewil, marié, quatre enfants :
  - > Maître agriculteur
  - > Syndic, Agro-Fiduciaire, expert d'examens EFZ (80%)
  - > Vice-président du Réseau santé Singine
  - > Membre suppléant de l'Autorité foncière cantonale
  - > Langue maternelle allemande, bonnes connaissances orales du français

*Ce candidat, qui a des connaissances dans le domaine de l'expropriation, satisfait aux conditions de la fonction.*

2. **Madame Catherine Hayoz**, née en 1965, domiciliée à Neyruz, célibataire, un enfant :
  - > Juriste et médiatrice, LL.M. en criminologie
  - > Greffière (50 - 60%)
  - > Juge suppléante au Tribunal cantonal
  - > Assesseure au Tribunal d'arrondissement de la Sarine
  - > Assesseure suppléante au Tribunal des baux de la Sarine
  - > Bilingue allemand-français

*Cette candidate assume déjà trois fonctions judiciaires accessoires.*

## Récapitulatif des candidatures préavisées favorablement par le Conseil de la magistrature

<b>Tribunaux d'arrondissement, des baux et des prud'hommes de la Sarine</b>	
Président-e 100%	Avec ordre de priorité 1. Yann Hofmann 2. Ariane Guye 3. Francine Pittet – José Rodriguez (à égalité selon ordre alphabétique)

<b>Tribunal des baux de la Sarine</b>	
Assesseur-e (représentant les locataires)	Avec ordre de priorité 1. Annick Rossier 2. Isabelle Sob 3. Pierre Duffour

<b>Commission d'expropriation</b>	
Assesseur-e	Avec ordre de priorité 1. Andreas Freiburghaus 2. Catherine Hayoz

Au nom du Conseil de la magistrature

Adrian Urwyler  
Président